

ROYAUME DE BELGIQUE



KONINKRIJK BELGIË

66004,4

**Projet de loi portant assentiment au Protocole au
Traité de l'Atlantique Nord sur l'accession de la
République de Macédoine de Nord, fait à Bruxelles
le 6 février 2019**

**Ontwerp van wet houdende instemming met het Protocol
voor de toetreding van de Republiek Noord-Macedonië
tot de Noord-Atlantische Verdragsorganisatie, gedaan te
Brussel op 6 februari 2019**

PHILIPPE,

FILIP,

ROI DES BELGES,

KONING DER BELGEN,

**A tous, présents et à venir,
Salut.**

**Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
Onze Groet.**

Sur la proposition du ministre des Affaires
étrangères et de la Défense

Op voordracht van de minister van Buitenlandse
Zaken en van Defensie

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Le ministre des Affaires étrangères et de la Défense
est chargé de présenter en Notre Nom, à la Chambre
des représentants, le projet de loi dont la teneur suit:

De minister van Buitenlandse en van Defensie is
ermee belast het ontwerp van wet, waarvan de tekst
hierna volgt, in Onze Naam bij de Kamer van
volksvertegenwoordigers in te dienen:

ARTICLE 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article
74 de la Constitution.

ARTIKEL 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in
artikel 74 van de Grondwet.



ART. 2

Le Protocole au Traité de l'Atlantique Nord sur l'accèsion de la République de Macédoine du Nord, fait à Bruxelles le 6 février 2019, sortira son plein et entier effet.

Donné à

ART. 2

Het Protocol voor de toetreding van de Republiek Noord-Macedonië tot de Noord-Atlantische Verdragsorganisatie, gedaan te Brussel op 6 februari 2019, zal volkomen gevolg hebben.

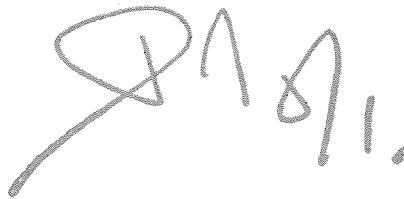
Gegeven te

PAR LE ROI :

Le ministre des Affaires étrangères et de la Défense,

VAN KONINGSWEGE:

De minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie,



Didier REYNDERS

Ontwerp van wet houdende instemming met Protocol voor de toetreding van de Republiek Noord-Macedonië tot de Noord Atlantische Verdragsorganisatie, gedaan te Brussel op 6 februari 2019

MEMORIE VAN TOELICHTING

SAMENVATTING VAN DE OVEREENKOMST

Het ontwerp van instemmingswet heeft tot doel de bekrachtiging mogelijk te maken van het Protocol betreffende de toetreding van de Republiek Noord-Macedonië tot de NAVO.

Historiek

België is (samen met 11 andere landen) stichtend lid van de Noord-Atlantische Verdragsorganisatie (NAVO), dat steunt op het Noord-Atlantisch Verdrag dat op 4 april 1949 ondertekend werd. De NAVO verzekert verdragsrechtelijk een collectief veiligheidssysteem voor de Bondgenoten.

Artikel 10 van het Verdrag voorziet:

"De partijen kunnen, bij eenstemmigheid, elke andere Europese staat die de verwezenlijking van de beginselen van dit Verdrag kan bevorderen en die kan bijdragen tot de veiligheid van het Noord-Atlantisch gebied, uitnodigen tot dit Verdrag toe te treden. Elke aldus uitgenodigde staat kan partij worden bij dit Verdrag door zijn akte van toetreding bij de regering van de Verenigde Staten van Amerika te deponeren. De regering van de Verenigde Staten van Amerika zal ieder van de partijen in kennis stellen van het deponeren van elke akte van toetreding."

Sinds 1949 is door verschillende toevoegingen het aantal lidstaten gegroeid tot vandaag 29 bondgenoten.

Beslissing inzake de toetreding van Noord-Macedonië

Op de NAVO Top te Boekarest in 2008 besliste de alliantie om de Voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië uit te nodigen om zo spoedig mogelijk lid te worden zodra een aanvaardbare oplossing inzake de naamgeving

Projet de loi portant assentiment au Protocole au Traité de l'Atlantique Nord sur l'accession de la République de Macédoine du Nord, fait à Bruxelles le 6 février 2019

EXPOSÉ DES MOTIFS

RÉSUMÉ DE L'ACCORD

Le projet de loi d'assentiment a pour objet de permettre la ratification du Protocole concernant l'accession de la République de Macédoine du Nord à l'OTAN.

Historique

La Belgique (au même titre que 11 autres États) est membre fondateur de l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord (OTAN), fondée sur le Traité de l'Atlantique Nord signé le 4 avril 1949. L'OTAN assure conformément au Traité un système de sécurité collective entre les Alliés.

L'Article 10 du Traité stipule:

"Les parties peuvent, par accord unanime, inviter à accéder au Traité tout autre État européen susceptible de favoriser le développement des principes du présent Traité et de contribuer à la sécurité de la région de l'Atlantique Nord. Tout État ainsi invité peut devenir partie au Traité en déposant son instrument d'accession auprès du gouvernement des États-Unis d'Amérique. Celui-ci informera chacune des parties du dépôt de chaque instrument d'accession."

Depuis 1949, plusieurs élargissements ont été opérés et l'Organisation compte aujourd'hui 29 Alliés.

Décision relative à l'adhésion de la Macédoine du Nord

En 2008 au Sommet de l'OTAN à Bucarest, l'alliance décidait d'inviter l'Ancienne République Yougoslave de Macédoine à adhérer le plus vite possible, dès le moment où une solution acceptable concernant le nom aurait

gevonden zou zijn.

Tijdens de NAVO Top van Brussel in juli 2018 verwelkomden de staats- en regeringsleiders van de NAVO bondgenoten het Prespa akkoord en nodigden zij de regering in Skopje uit om de onderhandelingen met betrekking tot de toetreding te starten. De voorwaarde hiervoor was een volledige omzetting van alle voorgeschreven interne procedures met betrekking tot het akkoord inzake de naamgeving.

Op 6 februari 2019 tekenden de ambassadeurs van de NAVO bondgenoten het Protocol voor de toetreding van Noord-Macedonië tot de alliantie tijdens een Raadsvergadering in aanwezigheid van de Noord-Macedonische Minister van Buitenlandse Zaken, de Heer Nikola Dimitrov.

ARTIKELSGEWIJZE BESPREKING

Artikel 1: verduidelijkt de procedure waarbij de NAVO Secretaris Generaal, na de ratificatie door de lidstaten en het in werking treden van dit Protocol, de regering van Noord-Macedonië formeel zal uitnodigen om toe te treden tot het Noord-Atlantisch Verdrag. Noord-Macedonië zal lid worden op het moment van de neerlegging van zijn ratificatie-instrument.

Artikel 2: legt de inwerkingtreding van dit Protocol vast op het moment dat de depositaris alle notificaties van ratificatie van alle lidstaten heeft ontvangen.

Artikel 3: bevestigt de rol van de regering van de Verenigde Staten van Amerika als depositaris van het Verdrag en onderhavig Protocol.

Kosten van de toetreding van Noord-Macedonië

De toetreding van Noord-Macedonië zal een (weliswaar marginale) vermindering inhouden van de relatieve bijdrage vanwege België aan de werking van de NAVO. Deze relatieve bijdragen van de verschillende bondgenoten

été trouvée.

Durant le Sommet de l'OTAN de Bruxelles en juillet 2018 les Chefs d'Etat et de Gouvernement ont salué l'Accord de Prespa et ont invité le gouvernement à Skopje à entamer les négociations relatives à l'adhésion. La condition pour cela était une mise en œuvre complète de toutes les procédures internes prescrites liées à l'accord concernant le nom.

Le 6 février 2019 les Ambassadeurs des alliés de l'OTAN ont signé le Protocole sur l'accession de la République de Macédoine du Nord à l'alliance à l'occasion d'une réunion du Conseil en présence du Ministre des Affaires étrangères de Macédoine du Nord, Monsieur Nikola Dimitrov.

EXAMEN ARTICLE PAR ARTICLE

Article 1 : clarifie la procédure par laquelle le Secrétaire Général de l'OTAN invitera formellement le gouvernement de Macédoine du Nord à adhérer au Traité de l'Atlantique Nord après la ratification par les Etats Membres et l'entrée en vigueur du Protocole. La Macédoine du Nord deviendra membre au moment du dépôt de son instrument de ratification.

Article 2 : fixe l'entrée en vigueur du Protocole au moment où le depositaire aura reçu toutes les notifications de ratification des Etats membres.

Article 3 : confirme le rôle du gouvernement des États-Unis d'Amérique en qualité de depositaire du Traité et du Protocole y afférent.

Coûts de l'adhésion de la Macédoine du Nord

L'adhésion de la Macédoine du Nord entraînera une réduction (certes marginale) de la contribution relative de la Belgique au fonctionnement de l'OTAN. Le calcul des contributions relatives des différents alliés se

worden grotendeels berekend aan de hand van een verdeelsleutel (cost share) die is vastgelegd volgens de relatieve grootte van de Bruto Nationale Producten (BNP).

0,0721 % is het relatieve gewicht van het BNP van Noord-Macedonië en ook de cost share. Vandaag bedraagt de cost share van ons land voor de drie NAVO-budgetten (civiel, militair en investeringen) 1,9506 %, waarbij nog geen rekening gehouden wordt met de toetreding van Noord-Macedonië; de gewijzigde cost shares zullen vastgesteld worden na afloop van de ratificatieprocedure.

De toetreding van Noord-Macedonië zal een (verwaarloosbare) impact hebben op de bijdragen van elk van de bondgenoten.

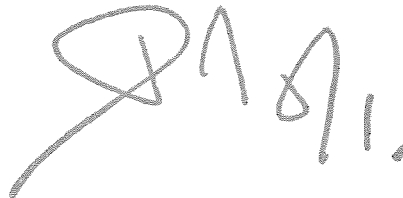
De minister van Buitenlandse Zaken en
van Defensie,

base largement sur une clé de répartition (cost share) établie selon l'ordre de grandeur relatif des produits nationaux bruts (PNB).

Le poids relatif du PNB de la Macédoine du Nord est de 0,0721 % de même que le cost share. Aujourd'hui, le cost share de la Belgique aux trois budgets de l'OTAN (civil, militaire et investissements) s'élève à 1,9506 %, sans prendre en compte l'accession de la Macédoine du Nord; les cost shares modifiés seront établis à l'issue de la procédure de ratification.

L'adhésion de la Macédoine du Nord aura un impact (négligeable) sur les contributions de chacun des pays alliés.

Le ministre des Affaires étrangères et de
la Défense,



Didier REYNDERS